

Zmluva o dielo

uzavretá podľa ust. § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka
v znení neskorších predpisov
medzi

Číslo zmluvy u objednávateľa: SAŽP CEI/2011/92

Číslo zmluvy u zhotoviteľa: ŠOP SR : 63/2011

Objednávateľom:

Názov: **Slovenská agentúra životného prostredia**
Sídlo: Tajovského 28, 975 90 Banská Bystrica
IČO: 00 626 031
DIČ: 2021125821
IČ DPH: SK 2021125821
Bankové spojenie: Štátna Pokladnica
Číslo účtu: 7000389345/8180
Zastúpený: Mgr. Daniel Schmidtmayer, generálny riaditeľ
Kontaktná osoba: Ing.Paluchová Katarína, 048/43 74 167

(ďalej len „objednávateľ“)

a

Zhotoviteľom:

Názov: **Štátna ochrana prírody Slovenskej republiky**
Sídlo : Tajovského 28B, 974 01 Banská Bystrica
IČO : 17058520
DIČ: 2021526188
IČ DPH: SK2021526188
Bankové spojenie : Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000390899/8180
Zastúpený: RNDr. Ján Zuskin, riaditeľ

(ďalej len „zhotoviteľ“)

Preambula

Zhotoviteľ Štátna ochrana prírody je osobitnou odbornou organizáciou s celoslovenskou pôsobnosťou, zameranou najmä na zabezpečovanie úloh na úseku ochrany prírody a krajiny vrátane správy jaskýň podľa ustanovení zákona č. 543/2002 Z.z. o ochrane prírody a krajiny v znení neskorších predpisov a na úseku ochrany druhov voľne žijúcich živočíchov a voľne rastúcich rastlín reguláciou obchodu s nimi podľa ustanovení zákona č. 15/2005 Z.z. o ochrane druhov voľne žijúcich živočíchov a voľne rastúcich rastlín reguláciou obchodu s nimi a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. V zmysle svojho štatútu podľa čl. 3 je organizáciou zameranou

na zabezpečenie podľa bodu m) tvorbou, dopĺňaním a poskytovaním informácií z informačného systému ochrany prírody a krajiny, tvorbou aplikovaných geografických informačných systémov pre potreby ochrany prírody a v zmysle bodu l) vedením a dopĺňaním databáz chránených druhov európskeho a národného významu, prírodných biotopov, prírodných vodopádov, jaskýň a iných účelových evidencií v oblasti ochrany prírody a krajiny.

Predmet zmluvy je súčasťou projektu OPŽP Dobudovanie Informačného systému environmentálnych záťaží (2009 – 2013).

Článok I.

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy o dielo je záväzok zhotoviteľa zhotoviť a dodať pre objednávateľa dielo špecifikované ako dielo I a dielo II, a to nasledovne:

Dielo I : Prepojenie registrov Štátneho zoznamu osobitne chránených častí prírody krajiny (ŠZ OCHPaK) s Informačným systémom environmentálnych záťaží (ISEZ) je objednávateľ povinný pre zhotoviteľa zhotoviť a odovzdať v nasledovnom rozsahu:

- a) Návrh a správa geodatabázy v zmysle INSPIRE dátovej špecifikácie chránených území uvedenej v prílohe 1. Smernice o INSPIRE a požiadaviek informačného systému environmentálnych záťaží.
- b) Harmonizácia kľúčových číselníkov a doplnenie jednoznačných identifikátorov referenčných entít do integrovaných systémov.
- c) Integrácia systémov na základe zdieľania sieťových služieb. Analytický návrh, vývoj, testovanie a implementácia mapových služieb štátneho zoznamu chránených častí prírody a krajiny v zmysle INSPIRE dátovej špecifikácie a požiadaviek informačného systému environmentálnych záťaží. Interoperabilita komponentov integrovanej architektúry bude zabezpečená prostredníctvom webových služieb pre GIS technológie (tzv. zobrazovacie a ukladacie služby). Z hľadiska potrieb zriadenia národnej infraštruktúry pre priestorové informácie budú vytvorené sieťové služby postavené na všeobecne uznávaných štandardoch konzorcia Open Geospatial (OGC)-zobrazovacou WMS službou, ktorá umožní vytváranie a zdieľanie údajov vo forme rastrových obrázkov, ukladacou WFS službou, ktorá zabezpečuje prenos vektorových priestorových údajov vo formáte gml jazyka. Na základe výsledkov analytického návrhu, sieťové služby môžu byť implementované aj ako ArcGIS Server Map služby s implementovaným komunikačným rozhraním SOAP API, alebo REST API. Uvedené rozhranie bude bránou pre tvorbu aplikácií s vyššou funkcionalitou bez obmedzení, ktoré môžu predstavovať v súčasnej podobe doménovo špecifické GIS služby postavené na OGC štandardoch. Pri tvorbe sieťových služieb musia byť dodržané všetky štandardy pre middleware protokoly sieťovej komunikácie uvedené vo výnose o štandardoch pre ISVS č. 312/2010 Z.z. Poskytovanie metaúdajov o súboroch priestorových údajov, služieb priestorových údajov ako aj prístupov k súborom priestorových údajov sa riadi zákonom č. 3/2010 Z. z. o národnej infraštruktúre pre priestorové informácie a smernicou 2007/2/ES, ktorá zriaďuje Infraštruktúru pre priestorové informácie v ES.
- d) Integrácia systémov na úrovni používateľského rozhrania. Dynamické prepojenie na rozhranie webových klientov štátneho zoznamu chránených území a chránených stromov. Úprava webových aplikácií štátneho zoznamu spôsobom, ktorý umožňuje prístup klienta informačného systému environmentálnych záťaží k prezentovaným prvkom štátneho

zoznamu.

- e) Spracovanie a odovzdanie analytickej dokumentácie k technickému riešeniu. Dokumentácia bude vytvorená v prostredí aplikácie Enterprise Architect. Táto je všeobecne uznávanou platformou na tvorbu modelov, dizajn a riadenie, založené na jazyku UML 2.1 a súvisiacich štandardoch. Náležitosti spracovanej dokumentácie budú predmetom vzájomnej dohody.
- f) Zabezpečenie služby technickej údržby a podpory v priebehu jedného roka od termínu zmluvného odovzdania diela. Predmetom tejto služby budú úpravy a opravy technického riešenia, nazývané tiež update resp. hotfixy. Pôjde o drobné opravy konkrétnych funkčností riešenia, podľa požiadaviek objednávateľa, bez nároku na odmenu zhotoviteľa. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť služby technickej údržby a podpory na základe žiadosti objednávateľa doručenej spôsobom ustanoveným v analytickej dokumentácii vo vzájomne dohodnutej lehote uvedenej tiež v tejto dokumentácii.
- g) Zabezpečenie funkčnej prevádzky vytvorených komponent technického riešenia po termíne odovzdania diela, čo znamená:
 - 1. Prevádzka bude zabezpečená počas celého obdobia, pokiaľ zhotoviteľ a objednávateľ diela sú oficiálne ustanovenými správcami resp. prevádzkovateľmi infraštruktúry vytvorenej pre správu administratívnych zdrojov, ktoré sú predmetom vzájomnej integrácie (prepojenia).
 - 2. Prevádzka vytvorených komponent technického riešenia sa bude riadiť pravidlami ustanovenými v analytickej dokumentácii. Ustanovenie pravidiel prevádzky bude predmetom vzájomnej dohody, ktorú sú zmluvné strany povinné uzavrieť najneskôr v deň odovzdania diela.
 - 3. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že akákoľvek vynútená zmena pravidiel prevádzky komponent technického riešenia, musí byť vopred prekonzultovaná a následne odsúhlasená objednávateľom.

Dielo II : Prepojenie registrov sústavy chránených území členských krajín Európskej únie - Natura 2000 s Informačným systémom environmentálnych záťaží (IS EZ) je objednávateľ povinný pre zhotoviteľa zhotoviť a odovzdať v nasledovnom rozsahu:

- a) Návrh a správa geodatabázy v zmysle INSPIRE dátovej špecifikácie chránených území uvedenej v prílohe 1. Smernice o INSPIRE a požiadaviek informačného systému environmentálnych záťaží.
- b) Harmonizácia kľúčových číselníkov a doplnenie jednoznačných identifikátorov referenčných entít do integrovaných systémov.
- c) Integrácia systémov na základe zdieľania sieťových služieb. Analytický návrh, vývoj, testovanie a implementácia mapových služieb štátneho zoznamu chránených častí prírody a krajiny v zmysle INSPIRE dátovej špecifikácie a požiadaviek informačného systému environmentálnych záťaží. Interoperabilita komponentov integrovanej architektúry bude zabezpečená prostredníctvom webových služieb pre GIS technológie (tzv. zobrazovacie a ukladacie služby). Z hľadiska potrieb zriadenia národnej infraštruktúry pre priestorové informácie budú vytvorené sieťové služby postavené na všeobecne uznávaných štandardoch konzorcia Open Geospatial (OGC)-zobrazovacou WMS službou, ktorá umožní vytváranie a zdieľanie údajov vo forme rastrových obrázkov, ukladacou WFS službou, ktorá zabezpečuje prenos vektorových priestorových údajov vo formáte gml jazyka. Na základe výsledkov analytického návrhu, sieťové služby môžu byť implementované aj ako ArcGis Server Map služby s implementovaným komunikačným rozhraním SOAP API, alebo REST API. Uvedené

rozhranie bude bránou pre tvorbu aplikácii s vyššou funkcionalitou bez obmedzení, ktoré môžu predstavovať v súčasnej podobe doménovo špecifické GIS služby postavené na OGC štandardoch. Pri tvorbe sieťových služieb musia byť dodržané všetky štandardy pre middleware protokoly sieťovej komunikácie uvedené vo výnose o štandardoch pre ISVS č. 312/2010 Z.z. Poskytovanie metaúdajov o súboroch priestorových údajov, služieb priestorových údajov ako aj prístupov k súborom priestorových údajov sa riadi zákonom č. 3/2010 Z. z. o národnej infraštruktúre pre priestorové informácie a smernicou 2007/2/ES, ktorá zriaďuje Infraštruktúru pre priestorové informácie v ES.

- d) Integrácia systémov na úrovni používateľského rozhrania. Dynamické prepojenie na rozhranie webových klientov ktoré prezentujú atribútové a priestorové údaje sústavy chránených území NATURA2000. Úprava webových aplikácii NATURA2000 spôsobom, ktorý umožňuje prístup klienta informačného systému environmentálnych záťaží k prezentovaným prvkom NATURA2000.
 - e) Spracovanie a odovzdanie analytickej dokumentácie k technickému riešeniu. Dokumentácia bude vytvorená v prostredí aplikácie Enterprise Architect. Táto je všeobecne uznávanou platformou na tvorbu modelov, dizajn a riadenie, založené na jazyku UML 2.1 a súvisiacich štandardoch. Náležitosti spracovanej dokumentácie budú predmetom vzájomnej dohody.
 - f) Zabezpečenie služby technickej údržby a podpory v priebehu jedného roka od termínu zmluvného odovzdania diela. Predmetom tejto služby budú úpravy a opravy technického riešenia, nazývané tiež update resp. hotfixy. Pôjde o drobné opravy konkrétnych funkcií riešenia, podľa požiadaviek objednávateľa, bez nároku na odmenu zhotoviteľa. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť služby technickej údržby a podpory na základe žiadosti objednávateľa doručenej spôsobom ustanoveným v analytickej dokumentácii vo vzájomne dohodnutej lehote uvedenej tiež v tejto dokumentácii.
 - g) Zabezpečenie funkčnej prevádzky vytvorených komponent technického riešenia po termíne odovzdania diela, čo znamená:
 - 1. Prevádzka bude zabezpečená počas celého obdobia, pokiaľ zhotoviteľ a objednávateľ diela sú oficiálne ustanovenými správcami resp. prevádzkovateľmi infraštruktúry vytvorenej pre správu administratívnych zdrojov, ktoré sú predmetom vzájomnej integrácie (prepojenia).
 - 2. Prevádzka vytvorených komponent technického riešenia sa bude riadiť pravidlami ustanovenými v analytickej dokumentácii. Ustanovenie pravidiel prevádzky bude predmetom vzájomnej dohody, ktorú sú zmluvné strany povinné uzavrieť najneskôr v deň odovzdania diela
 - 3. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že akákoľvek vynútená zmena pravidiel prevádzky komponent technického riešenia, musí byť vopred prekonzultovaná a následne odsúhlasená objednávateľom.
- 2. Za riadne a včas zhotovené a odovzdané dielo sa objednávateľ zaväzuje zaplatiť zhotoviteľovi cenu vo výške a spôsobom dohodnutým v tejto zmluve.
 - 3. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo v termíne dohodnutom v článku II. tejto zmluvy.

Článok II.

Termíny a miesto plnenia

1. Dielo uvedené v článku I. ods. 1 tejto zmluvy sa zhotoviteľ zaväzuje zhotoviť a odovzdať objednávateľovi do dňa 30.06.2013.
2. Dielo uvedené v článku I. ods. 1 tejto zmluvy sa považuje za odovzdané jeho prevzatím objednávateľom bez výhrad, a to potvrdením jeho riadneho a včasného vykonania preberacím protokolom nie skôr, ako bude zhotovená a odovzdaná posledná časť diela a nie neskôr ako je termín dodania diela podľa článku II ods. 1 tejto zmluvy. Dielo sa teda považuje za riadne vykonané a odovzdané dňom podpisu preberacieho protokolu objednávateľom bez výhrad.

Článok III.

Cena a platobné podmienky

1. Cena za dielo uvedené v článku I. ods. 1 tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v nasledovnej výške:
 - a) Za Dielo I: **Prepojenie registrov Štátneho zoznamu osobitne chránených častí prírody krajiny (ŠZ OCHPaK) s Informačným systémom environmentálnych záťaží (ISEZ)** je určená cena v celkovej výške 24.200,- EUR bez DPH, resp. 29.040 EUR s DPH (slovom dvadsaťdeväťtisícštyridsať eur).
 - b) Za Dielo II: **Prepojenie registrov sústavy chránených území členských krajín Európskej únie - Natura 2000 s Informačným systémom environmentálnych záťaží (ISEZ)** je určená cena v celkovej výške 12.700,- EUR bez DPH, resp. 15.240 EUR s DPH (slovom pätnásťtisícdeväťstoštyridsať eur).
2. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť dohodnutú cenu za riadne a včas zhotovené a odovzdané dielo uvedené v článku I. ods. 1 tejto zmluvy na základe faktúry, ktorú je zhotoviteľ oprávnený vystaviť a doručiť objednávateľovi po riadnom prevzatí celého diela uvedeného v článku I ods. 1 objednávateľom.
3. Objednávateľ neposkytne zhotoviteľovi zálohové platby na zhotovenie a dodanie diela uvedeného v článku I. ods. 1 tejto zmluvy.
4. Dohodnutú cenu uhradí objednávateľ zhotoviteľovi na základe faktúry, ktorú zhotoviteľ vystaví objednávateľovi do 14 dní po podpise preberacieho protokolu.
5. Lehota splatnosti zhotoviteľom vystavenej faktúry za riadne a včas zhotovené a odovzdané dielo je 90 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi. Cenu diela je objednávateľ povinný uhradiť zhotoviteľovi na základe doručenej faktúry bankovým prevodom na účet zhotoviteľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy. Cena diela sa považuje za zaplatenú dňom pripísania finančných prostriedkov na účet zhotoviteľa.
6. Zhotoviteľ je povinný predložiť objednávateľovi originály faktúry v troch vyhotoveniach.

7. Faktúra musí obsahovať tieto údaje:

- označenie zmluvných strán, obchodné meno, adresu, sídlo, IČO, DIČ,
- číslo faktúry,
- deň vystavenia a deň splatnosti faktúry,
- u faktúr s uplatnením DPH hodnotu DPH v % a v EUR,
- fakturovanú sumu v EUR,
- označenie osoby, ktorá faktúru vystavila,
- pečiatku a podpis zodpovedného zástupcu zhotoviteľa,
- preberací protokol tvoriaci prílohu faktúry,
- označenie peňažného ústavu a číslo účtu, na ktorý bude fakturovaná suma zaslaná
- konštantný a variabilný symbol,
- názov diela, za ktoré je faktúra vystavená,
- číslo zmluvy objednávateľa.

8. V prípade, ak faktúra nebude obsahovať náležitosti uvedené v tejto zmluve, objednávateľ je oprávnený vrátiť ju dodávateľovi na doplnenie, v tomto prípade sa zastaví plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť doručením opravenej faktúry objednávateľovi.

Článok IV.

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zhotoviteľ je povinný:

- a) zhotoviť a odovzdať dielo riadne a včas v zmysle podmienok dohodnutých v tejto zmluve,
- b) v priebehu vyhotovovania diela poskytnúť objednávateľovi na požiadanie informácie o stave jeho rozpracovania,
- c) bezplatne a neodkladne odstrániť chyby a nedostatky diela zistené v čase vyhotovovania a aj po odovzdaní diela.

2. Objednávateľ je povinný:

- a) zabezpečiť zhotoviteľovi potrebnú súčinnosť pri vypracovaní diela,
- b) zaplatiť zhotoviteľovi dohodnutú cenu v dohodnutých výškach a termínoch,
- c) riadne zhotovené dielo prevziať preberacím protokolom, v ktorom je povinný uviesť všetky nedostatky, ktoré má dielo v čase jeho prevzatia.

Článok V.

Spôsob zhotovovania a odovzdanie diela

1. Zhotoviteľ je povinný vykonať dielo uvedené v článku I ods. 1 tejto zmluvy vo svojom mene, na svoju zodpovednosť, v dohodnutej lehote a s požadovanou odbornou starostlivosťou.
2. Po riadnom ukončení diela uvedeného v článku I ods. 1 tejto zmluvy, je zhotoviteľ povinný odovzdať objednávateľovi nasledovne:

- analytická dokumentácia k technickému riešeniu:
 - i. v tlačenej forme (1 ks)
 - ii. v elektronickej forme na CD médiu.
- elektronická forma dokumentu bude mať:
 - iii. textovú podobu (formát .PDF alebo HTML)
 - iv. štruktúrovanú podobu Enterprise Architect projektu (EAP súbor).

Po zhotovení diela je zhotoviteľ povinný vypracovať návrh preberacieho protokolu v dvoch rovnopisoch, ktorý v zmysle článku IV. ods. 2 a článku V. ods. 4 objednávateľ doplní a neodkladne doručí zhotoviteľovi.

3. V preberacom protokole zmluvné strany uvedú všetky vady, ktoré má dielo v čase jeho odovzdania objednávateľovi. Ak má dielo vady, v preberacom protokole určí objednávateľ zhotoviteľovi lehotu na odstránenie týchto vád, ktoré je zhotoviteľ povinný odstrániť v takto určenej lehote. Takto vyplnený preberací protokol v jednom vyhotovení objednávateľ odošle zhotoviteľovi. Po odstránení vád zmluvné strany spíšu druhý preberací protokol, ktorým dôjde k odovzdaniu diela, ak toto nemá v čase jeho preberania vady. Dielo sa považuje za odovzdané dňom podpisu preberacieho protokolu objednávateľom bez vád.
4. Objednávateľ sa zaväzuje prevziať objednávateľom riadne zhotovené dielo uvedené v článku I. ods. 1 tejto zmluvy aj skôr ako v termíne dohodnutom v článku II ods. 2 tejto zmluvy. Ak zhotoviteľ vykoná dielo uvedené v článku I. ods. 1 tejto zmluvy pred termínom určeným v článku II ods. 2 tejto zmluvy, písomne vyzve objednávateľa na jeho prevzatie spôsobom dohodnutým v tejto zmluve. Lehota na prevzatie diela určená v písomnej výzve zhotoviteľa pre objednávateľa nemôže byť kratšia ako 10 dní. Deň prevzatia diela určený vo výzve pritom musí byť pracovným dňom, ak sa zmluvné strany písomne nedohodnú inak.
5. Nebezpečenstvo škody na diele prechádza na objednávateľa po podpísaní preberacieho protokolu objednávateľom bez výhrad a vád. V prípade vád diela, považuje sa za prechod nebezpečenstva na dielo až podpísaním druhého preberacieho protokolu v zmysle článku V. 4. tejto zmluvy.
6. Ak sa počas trvania tejto zmluvy dostane objednávateľ do omeškania so splnením svojej povinnosti na riadne a včasné plnenie záväzku zhotoviteľa, zhotoviteľ nie je v omeškaní so splnením svojho záväzku a lehota na riadne splnenie jeho záväzku sa predlžuje o trvanie omeškania objednávateľa.
7. Pri zhotovovaní diela podľa článku I ods. 1 tejto zmluvy je zhotoviteľ povinný postupovať podľa pokynov objednávateľa a zodpovedá za porušenie tejto svojej povinnosti.
8. Zhotoviteľ nezodpovedá za vady diela, ktoré boli spôsobené použitím nesprávnych podkladov dodaných objednávateľom, ak zhotoviteľ na ich nevhodnosť objednávateľa písomne upozornil alebo ak zhotoviteľ ani pri vynaložení požadovanej odbornej starostlivosti nemohol zistiť nevhodnosť týchto podkladov.

Článok VI.

Zodpovednosť za vady

1. Zmluvné strany sa dohodli, že oznámenie väd musí byť vykonané písomne.
2. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že v každom konkrétnom prípade riadne oznámenú vadu odstráni spôsobom a v termíne dohodnutom v tejto zmluve, ak sa s objednávatelom nedohodnú inak.
3. V prípade, že zhotoviteľ oznámené vady neodstráni v lehote dohodnutej v tejto zmluve alebo dohodnutej písomne s objednávatelom odlišne od tejto zmluvy, napriek tomu, že ich uznal a objednávatel vytvoril podmienky na ich odstránenie, má objednávatel právo dať vady odstrániť tretej osobe na náklady zhotoviteľa. V takomto prípade je objednávatel povinný o tejto skutočnosti bezodkladne informovať zhotoviteľa.
4. Zhotoviteľ je povinný reklamované vady diela odstrániť bezplatne a bez zbytočného odkladu. Prácu na odstraňovaní reklamovaných väd je zhotoviteľ povinný zahájiť do 5 dní od obdržania reklamácie a ukončiť ju v čo najkratšom možnom termíne, pokiaľ sa strany v konkrétnom prípade nedohodnú písomne inak. Termín pre odstránenie vady bude vždy dohodnutý písomne.
5. Oznámenie väd (reklamácia) musí byť vykonané písomne. Reklamáciu je možné vykonať aj e-mailom alebo faxom s dodatočným písomným potvrdením, inak je tento spôsob reklamácie neplatný. Reklamácia musí obsahovať označenie vady, miesta, kde sa vada nachádza, prípadne popis ako sa vada prejavuje.
6. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že v každom konkrétnom prípade riadne reklamovanú vadu odstráni spôsobom a v termíne dohodnutom v tejto zmluve, ak sa s objednávatelom nedohodnú inak.
7. Nároky objednávatela z riadne reklamovanej vady sa riadia ustanovením § 564 Obchodného zákonníka.
8. V prípade, že zhotoviteľ oznámené (reklamované) vady neodstráni v lehote dohodnutej v tejto zmluve alebo dohodnutej písomne s objednávatelom odlišne od tejto zmluvy, napriek tomu, že ich uznal a objednávatel vytvoril podmienky na ich odstránenie, má objednávatel právo dať vady odstrániť tretej osobe na náklady zhotoviteľa.
9. Zhotoviteľ nezodpovedá za vady diela, ktoré boli spôsobené použitím nesprávnych podkladov dodaných objednávatelom, ak zhotoviteľ na ich nevhodnosť objednávatela písomne upozornil alebo ak zhotoviteľ ani pri vynaložení odbornej starostlivosti nemohol zistiť nevhodnosť týchto podkladov.

Článok VII.

Zmluvné pokuty

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade omeškania zhotoviteľa s uskutočnením a odovzdaním diela uvedeného v článku I. tejto zmluvy riadne a včas je zhotoviteľ povinný zaplatiť objednávatelovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% denne z celkovej ceny diela uvedenej

v článku III. ods. 1 tejto zmluvy ako cena celého diela vrátane DPH, a to za každý, aj začatý deň omeškania so zhotovením a odovzdaním diela, najviac však do výšky ceny diela.

2. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade omeškania objednávateľa s úhradou faktúry za riadne a včas zhotovené dielo uvedené v článku I. tejto zmluvy, je objednávateľ povinný zaplatiť zhotoviteľovi úrok z omeškania vo výške 0,03% denne z ceny faktúry, s úhradou ktorej je objednávateľ v omeškaní, a to za každý, aj začatý deň omeškania, najviac však do výšky fakturovanej sumy, s úhradou ktorej je objednávateľ v omeškaní.
3. Vznikom povinnosti zhotoviteľa zaplatiť zmluvnú pokutu ani jej skutočným zaplatením nie je dotknutý nárok objednávateľa na náhradu škody, ktorá mu vznikla porušením povinnosti zhotoviteľa a náhrada škody nie je výškou zmluvnej pokuty obmedzená. Zmluvná pokuta sa na náhradu škody nezapočítava.

Článok VIII. Ukončenie zmluvy

1. Túto zmluvu je možné ukončiť vzájomnou dohodou zmluvných strán. Dohoda musí byť písomná a musí byť podpísaná obidvomi zmluvnými stranami, inak je neplatná. Zmluva v tomto prípade končí dňom určeným v dohode.

Článok IX. Doručovanie

1. Všetky písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú:
 - a) poštou,
 - b) treťou osobou oprávnenou doručovať zásielky,
 - c) osobne, proti podpisu preberajúcej strany.
2. Písomnosti týkajúce sa právnych vzťahov založených medzi účastníkmi touto zmluvou sa doručujú doporučené na adresu účastníka uvedenú v tejto zmluve. Každý účastník je povinný oznámiť druhému účastníkovi každú zmenu svojho sídla podľa zásad uvedených v tomto článku do troch dní odo dňa zmeny sídla.
3. Ak účastník neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto zmluve, považuje sa písomnosť po troch dňoch od jej vrátenia odosielateľovi za doručenie a to aj vtedy, ak sa adresát o tom nedozvie. Všetky právne účinky doručovaných písomností nastanú v tomto prípade dňom, ktorým sa písomnosť považuje za doručenie.
4. Ak účastník neprevezme písomnosť na adrese uvedenej v tejto zmluve, je odosielateľ povinný opakovane doručiť písomnosť na adresu účastníka zapísanú v obchodnom registri alebo inom registri. Pri takomto doručení platí v celom rozsahu bod 3. tohto článku.
5. Písomnosť doručovaná osobne sa považuje za doručenie dňom, kedy účastník odmietol písomnosť prevziať.

Článok X. Osobitné ustanovenia

1. Objednávateľ vyhlasuje, že je povinný zverejniť obsah tejto zmluvy na internetovej stránke objednávateľa.
2. Zhotoviteľ podpisom tejto zmluvy vyhlasuje, že bol oboznámený s povinnosťou objednávateľa zverejniť obsah tejto zmluvy na internetovej stránke objednávateľa a že s týmto zverejnením výslovne súhlasí.

Článok XI. Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany dohodli ako podmienku platnosti tejto zmluvy, ako aj jej prípadných dodatkov, písomnú formu a dohodu o celom obsahu.
2. Zmeny alebo doplnky tejto zmluvy je možné robiť len vo forme očíslovaných, písomných dodatkov k tejto zmluve. V prípade, ak sa niektorá zo zmluvných strán dozvie o skutočnostiach vyžadujúcich zmenu, úpravu alebo doplnenie tejto zmluvy, je povinná o tom obratom informovať druhú stranu.
3. Zmluvné strany sa zaväzujú riešiť spory vyplývajúce z tejto zmluvy prednostne formou dohody prostredníctvom zástupcov svojich štatutárnych orgánov. V prípade, že spor sa nevyrieši dohodou, ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená predložiť spor na riešenie príslušnému súdu Slovenskej republiky.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že záväzkové vzťahy založené touto zmluvou, ako aj záväzkové vzťahy touto zmluvou výslovne neupravené, sa budú riadiť príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka Slovenskej republiky a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky, bez použitia kolíznych noriem.
5. Objednávateľ sa zaväzuje, že v prípade odstúpenia od zmluvy uhradí zhotoviteľovi všetky preukázateľne vynaložené skutočné náklady, ktoré zhotoviteľovi vznikli pri plnení predmetu tejto zmluvy od začiatku po termín odstúpenia od zmluvy. Právo zmluvných strán na náhradu škody a zmluvnú pokutu odstúpením od zmluvy nie je dotknuté.
6. Zmluvná strana nebude zodpovedať za nedodržanie záväzku z tejto zmluvy pokiaľ nesplnenie záväzku vzniklo v dôsledku vyššej moci, o čom sa zmluvné strany zaväzujú informovať druhú zmluvnú stranu do 10 dní od začatia pôsobenia vyššej moci.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho, že jej obsah zodpovedá ich skutočnej, vážnej a slobodnej vôli, ju podpísali.
8. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvy oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v súlade so zákonom č.546/2010 Z.z. ,ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony. Rozhodujúcim dňom pre určenie účinnosti zmluvy je prvé zverejnenie.

9. Zmluva sa vyhotovuje v 5 rovnopisoch, z ktorých objednávateľ obdrží 3 rovnopisy a zhotoviteľ 2 rovnopisy.

V Banskej Bystrici dňa

V Banskej Bystrici dňa

.....
Slovenská agentúra životného prostredia

.....
Štátna ochrana prírody SR

zastúpená

zastúpená

Mgr. Daniel Schmidtmayer,
generálny riaditeľ

RNDr. Ján Zuskin,
riaditeľ